

Curriculum Vitae¹

(pages 1–6)

**List of Publications,
Presentations, etc.²**

(pages 7–13)

1. Full name and contacts
2. Date and place of birth, nationality, current residence
- 3–4. Education
5. Linguistic skills
6. Current positions
7. Work experience
8. Research funding
9. Pedagogical competence
- (10. Awards, prizes and honours)
11. Other academic merits
12. Scientific and societal impact of research
13. Position of trust in society

- A Peer-reviewed scientific articles
- B Non-refereed scientific articles
- (C Scientific books [monographs])
- D Publications intended for professional communities
- E Publications intended for the general public
- (F Public artistic and design activities)
- G Theses
- (H Patents and invention disclosures)
- I Audiovisual material
- Reviewed Conference Presentations
- Invited Conference Speaker
- Uncategorisable yet relevant

1. Full name and contacts**Haapanen, Lauri Matti**

Contacts www.laurihaapanen.fi
 lauri.m.haapanen@jyu.fi
 +358 (0)50 596 1482

ORCID ID orcid.org/0000-0002-1973-4843

2. Date and place of birth, nationality, current residence

Born 1980 in Helsinki, Finland
 Finnish citizen
 Current residence: Helsinki, Finland

**3–4. Education**

- | | |
|-----------|--|
| 2017/3 | PhD in Finnish language: University of Helsinki, Finland. Thesis title: Quoting practices in written journalism (article-based dissertation). |
| 2011 | MA in Finnish language: University of Helsinki, Finland. |
| 1999–2003 | Classical guitar studies: Helsinki Metropolia University of Applied Sciences, Finland. |
| 1999 | Certificate of matriculation: Sibelius High School (upper secondary school), Helsinki, Finland. |

¹ *Curriculum Vitae* is organised according to the guidelines of the Finnish Advisory Board on Research Integrity (TENK).

² *List of Publications, Presentation, etc.* (sect. A–I) is organised according to the classification used by the Ministry of Education, Science and Culture.

5. Linguistic skills

Finnish (mother tongue)
 English (fluent)
 Swedish (good)
 French (passable, literacy stronger than oral)
 Spanish (passable, literacy stronger than oral)

6. Current positions

2020–2024 University Lecturer (Journalism studies): University of Jyväskylä. 1 August 2020 – 31 December 2024. (Yliopistonlehtori, journalistiikan oppiaine, Jyväskylän yliopisto)

2021–2022 Co-Principal Investigator (part-time)
 Kohdennettua journalismia? Sisällön personoinnin tavat, tavoitteet ja tulevaisuus suomalaisessa mediassa (Targeted Journalism? Personalized content, its aims and its future in the Finnish media). PI Henrik Rydenfelt.

7. Work experience

2019–2020 Principal Investigator (part-time). The Council of Mass Media in Finland.

Project The News Automation and Ethical Guidelines. (Finnish part of the project “Media Council in Digital Age”, directed by European Federation of Journalists and funded by European Commission. 1 October 2019 – 30 September 2020.

2018–2020 Postdoctoral Researcher: University of Jyväskylä. Department of Language and Communication Studies. 1 June 2018 – 31 December 2021.

Project Translingual Quoting in Written Journalism

2019–... Forensic linguistics assignments

2018–... Reviewer of articles submitted for publication: Folkmålsstudier (Feb. 2018), Journal of Pragmatics (Feb. 2019), Journal of Applied Linguistics and Professional Practice [JALPP] (Mar. 2019), KOME - An International Journal of Pure Communication Inquiry (July 2019), Nordicom Review (Nov. 2019).

...and for conferences: ICSI 2019 [The Interpersonal Communication and Social Interaction Division of ECREA, the European Communication Research and Education Association] (June 2019).

2017–2018 Postdoctoral researcher: University of Helsinki. Swedish School of Social Science. 1 February 2017 – 31 May 2018.

Project 1 Immersive automation: automated storytelling, audience engagement and user experience in a news ecosystem (project’s website: www.immersiveautomation.com)

Project 2 Social Media as an Added Value in Journalistic Writing

Funded by Viestintäalan tutkimussäätiö (Media Industry Research Foundation of Finland, personal grant).

2012–2017 **PhD candidate:** University of Helsinki. Department of Finnish, Finno-Ugrian and Scandinavian Studies, Finnish Language

Funded by several foundations (see Section 8) and Finland Distinguished Professor Programme FiDiPro (Academy of Finland) 2013, 6 months, project: Grammar and interaction: The linking of actions in speech and writing.

2012–... **Lecturer / teacher / trainer:** University of Jyväskylä, University of Helsinki, Open University of Helsinki, Aalto University, Hanken School of Economics, Foundation to Promote Journalistic Culture JOKES, Union of Journalists in Finland, Records Office of the Finnish Parliament, Ministry for Foreign Affairs in Finland.

Topics (among others): Media linguistics, academic writing, research methodology, journalistic writing, journalistic quoting, interaction in written discourse, communication.

For further information, see *Sect. 9. Pedagogical competence*.

2012–2013 **Project researcher:** Media Concepts Research Group (Head of research, D.Soc.Sc. Merja Helle), Aalto University, 5 months.

2011–2012 **Communications officer:** Office of the President of the Republic of Finland, 3 months. Ministry for Foreign Affairs of Finland / Department of Development Communication, 11 months.

2003–... **Journalist** (for further information, see www.laurihaapanen.fi)

~ **As a freelancer:** For dozens of magazines, newspapers, and bulletins. Other writing assignments, e.g. manuscripts for study materials for Otava Publishing Company and translation of *Kitaran erikoisviritykset* from English to Finnish (Art House 2011, 118 pages, original: Mark Hanson: *The Complete Book of Alternate Tunings*).

~ **As an employee 2005–2010:** Kepa, 12+5 months (Service Centre for Development Cooperation). Alma Media Lehdentekijät (publisher), 5 months. *Seura*, 3 months. *Maailman Kuvalehti*, 14 months. *Länsiväylä*, 3 + 2 months.

1998–2005 **Classical guitar teacher**, part-time employment.

8. Research funding

2020 **Helsingin Sanomain Säätiö** (The Helsingin Sanomat Foundation), 8 months. As part of a project, “Kohdennettua journalismia? Sisällön personoinnin tavat, tavoitteet ja tulevaisuus suomalaisessa mediassa (Targeted Journalism? Personalized content, its aims and its future in the Finnish media)”: 93.000 EUR.

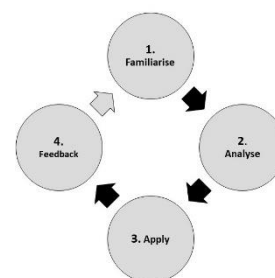
2019 **European Commission**, 12 months. As part of a project, “Media Councils in the digital age”, directed by the Alliance of Independent Press Councils of Europe, the Council of Mass Media in Finland conducts a sub-project, “News automation and ethical guidelines”: 50.000 EUR.

2017	Viestintäalan tutkimussäätiö , 16 months (Media Industry Research Foundation of Finland).
2016	Viestintäalan tutkimussäätiö , 6 months (Media Industry Research Foundation of Finland).
2015	Eino Jutikkalan rahasto , 12 months (Eino Jutikkala Fund).
2014	Journalistisen kulttuurin edistämissäätiö JOKES , 12 months (Foundation to Promote Journalistic Culture).
2013	Suomen Kulttuurirahasto , 12 months (Finnish Cultural Foundation).

9. Pedagogical competence

I have completed two 5-ECT-credit **university pedagogy** study modules, UP1 Teaching and Learning in Higher Education (2013) and UP2 Constructive alignment in course design (2016). Building on these formal studies and my work experiences as a **lecturer / teacher / trainer** for university students as well as professional journalists as in-service training (as listed below), I have developed a four-step pedagogical approach in which students

1. familiarise themselves with the subject and
2. analyse it, then actively
3. apply the achieved knowhow into practice and
4. get feedback – after which they refine their processes and revise their outcomes.



This approach reflects the idea of *flipped learning*, in which the conventional notion of classroom-based learning is inverted: students acquire knowledge before the class, e.g. by reading, and then use classroom time to deepen their understanding through discussion with peers and problem-solving activities facilitated by teachers.

From the autumn semester 2019 on, I have also act as a **supervisor** for a doctoral dissertation (Annaleena Haapasalo, Tampere University), Master's theses and Bachelor's theses.

2021

- kl Media-ammattilaisuus ja -yrittäjyys JOUS1011, 5 op, vastuopettaja
- kl Journalismin ja viestinnän etiikka ja normit VIJP1005, 5 op, vastuopettaja

2020

- sl Uutisautomatisaatio ja personointi, 2 t (osana opintojaksoa VIJP1003 Mediamaisen murrokset)
- sl Journalistisen kerronnan uudet muodot JOUS1030, 5 op, apuopettaja
- sl Puheen muokkaaminen sitaateiksi journalismissa, 3 t, ja harjoitustöiden workshop, 2 x 3 t (osana opintojaksoa JOUA1014 Feature- ja mielipidejournalismi)
- sl Tiedon hankinta ja journalismin eettiset säännöt, 2 x 3 t (osana opintojaksoa JOUA011 Uutisjournalismi)

2019

- 31/9 Sitaatti tarinan juoksuttajana, 2 t, Tarinallisuuspaja, Journalistisen kulttuurin edistämissäätiö JOKES.

- kl Medialingvistiikka, 5 opintopistettä, kieli- ja viestintätieteiden laitos, Jyväskylän yliopisto.
- kl Kriittinen ajattelu ja tiedontuottaminen -kurssin, 3 op, pienryhmän vetäjä (6 x á 2 t), kivi-laitos, JY.

2018

- kl Tieteellinen kirjoittaminen, 2 op, sähkötekniikan korkeakoulu, Kielikeskus, Aalto-yliopisto.
- kl Finsk talspråk, 1 op, Språkcentret, Hanken School of Economics.
- 5/4 The outcome makes it all worthwhile (on methodologies), 2 t, Swedish School of Social Science, HY.

2017

- sl Tieteellinen kirjoittaminen, 2 op, sähkötekniikan kk, Kielikeskus, Aalto.
- 3/10 The outcome makes it all worthwhile (on methodologies), 2 t, Department of Media, Aalto.
- kl Tieteellinen kirjoittaminen, 2 op, sähkötekniikan kk, Kielikeskus, Aalto.
- 22/9 Sitaatti tarinan sulostuttajana, 2 t, Tarinallisuuspaja, JOKES.

2016

- sl kypsyysnäytteiden tarkistus, 51 kpl, Maatalous-metsätieteellinen tiedekunta. HY.
- sl Tieteellinen kirjoittaminen, 2 op, sähkötekniikan kk, Kielikeskus, Aalto.
- 13/5 Sitaatti tarinan sulostuttajana, 2 t, Tarinallisuuspaja, JOKES.
- sl Akateemisen kirjoittamisen perusteet, 3 op, vieraat kielet, Kielikeskus, HY.
- sl Tieteellinen kirjoittaminen, 2 op, käyttäytymistieteellinen tiedekunta, Kielikeskus, HY.
- kl Tieteellinen kirjoittaminen, 2 op, sähkötekniikan kk, Kielikeskus, Aalto.
- kl Akateemisen kirjoittamisen perusteet, 2 op, eläinlääketiede, HY.
- kl Aikakauslehtityö, 5 op (yhdessä Maija Töyryn kanssa), suomen kielen laitos, HY.

2015

- sl Tieteellinen kirjoittaminen, 2 op, sähkötekniikan kk, Kielikeskus, Aalto.
- 8/12 How to quote in written journalism, 2 t, IAM Institute of Applied Media Studies, School of Applied Linguistics, Zurich University of Applied Sciences, Switzerland.
- kl Aikakauslehtityö, 5 op (yhdessä Maija Töyryn kanssa), suomen kielen laitos, HY.
- 31/3 Monologisaatio osana lehtijuttujen sitaattien työprosessia (osana Vuorovaikutus tekstissä -luentosarjaa), 2 t, Suomen kielen laitos. HY.
- 4 LuK-startti (kandidaattiseminaari), 1 op, 2 x á 2 t, Mat.-luon.tiet. tiedekunta, HY.
- 9 LuK-startti (kandidaattiseminaari), 1 op, 2 x á 2 t, Mat.-luon.tiet. tiedekunta, HY.

2014

- sl Akateemisen kirjoittamisen perusteet, 1 op, hum. tdk, Kielikeskus, HY.
- sl Akateemisen kirjoittamisen perusteet, 1 op, hum. tdk, Kielikeskus, HY.
- sl Akateemisen kirjoittamisen perusteet, 1 op, geotieteiden ja maantiedon laitos, Kielikeskus, HY.
- sl Akateemisen kirjoittamisen perusteet, 1 op, geotie. ja maant. laitos, Kielikeskus, HY.

2013

- kl Aikakauslehden tekstityö (kurssiassistenttina ja opettajana, yhdessä Maija Töyryn kanssa), 6 op, School of Arts, Design and Architecture (Aalto) ja suomen kielen laitos (HY).
- 17/9 Luento siteerauksesta toimittajille, 3 t, Journalistiliitto.
- 5/11 Ovatko lehtijuttujen sitaattit suorina lainauksia, 2 t, Eduskunnan kanslian pöytäkirjatoimisto.

2012

Useita verkkoviestintää käsitteleviä luentoja ulkoministeriössä.

2011

- 10/10 Sitaatti kerronnan keinona aikakauslehtijutussa, 2 t, Tarinallisuuspaja, JOKES.
- 3/30 Sitaatti aikakauslehtijutuissa (osana Aikakauslehtityö-kurssia), 2 t, School of Arts, Design and Architecture, Aalto.

11. Other academic merits

-
- 2020 **Member of the organising committee:** Median ja viestinnän tutkimuksen päivät (Finnish Conference of Media and Communication Studies). Due to Corona pandemia, the conference will be held as a webinar in January 2021.
- 2018–... **Member of the board. Communicator** (2019–): Finnish Association for Media and Communication Studies (Media- ja viestintätieteellinen seura MeVi ry).
- 2018–... **Member:** NewsTalk&Text Research Network (NT&T).
- 2016–... **Member:** Finnish Association for Media and Communication Studies (Media- ja viestintätieteellinen seura MeVi ry).
- 2014–2015 **Doctoral students' representative** (biennium): Doctoral programme for Language Studies (HELSLANG), Humanities and Social Sciences Doctoral School, University of Helsinki.
- 2015 **Member of the organising committee:** I Kirjoittamisen tutkimuksen päivät (First Finnish Conference of Writing Research, February 5–6, Helsinki, University of Helsinki.)
- 2014 **Co-organiser** of the panel 'Compositions of Writing Research' (with Henna Makkonen-Craig) at XLI Kielitieteen päivät (Finnish Conference of Linguistics), May 8–10, Turku, University of Turku.
- 2014–... **Member:** Research Network on Media Linguistics, International Association of Applied Linguistics AILA.
- 2013–2019 **Coordinator:** Research Network on Discourse Studies (Diskurssitutkimuksen teemaverkosto), Finnish Association for Applied Linguistics AFinLA.
- 2013–... **Member:** Finnish Association for Applied Linguistics AFinLA (Suomen soveltavan kielitieteen yhdistys AFinLA ry).
- 2006–2018 **Member:** Union of Journalists in Finland UJF (Journalistiliitto).

12. Scientific and societal impact of research

(For further information, see *List of Publications, Presentation, etc.* below)

Scientific impact. Despite the fact that I have only recently received the degree of Doctor of Philosophy (May 23, 2017), I have already published a dozen research articles and also disseminated my results in innovative ways (e.g. online presentations).

I have presented and discussed my research in numerous (a) domestic and (b) international conferences, such as:

- a) Finnish Conference of Linguistics (Kielitieteen päivät) 2018, 2015, 2014, 2013
AFinLA Autumn Symposium (AFinLAN syysseminarium) 2019, 2017, 2016, 2015, 2013
Finnish Conference for Media and Communication Research (Med. ja viest.tutk.päivät) 2016, 2014
- b) 8th Language in the Media (2019, Brazil)
14th and 16th International Pragmatics Conference (2019, Hong Kong; 2015, Belgium)
5th Nordic Interdisciplinary Conference on Discourse and Interaction (2018, Denmark)
4th International Conference on Non-Professional Interpreting and Translation (2018, South Africa)
18th World Congress of Applied Linguistics (2017, Brazil)
Text | Text | Text – Zitat, Referenz, Plagiat und andere Formen der Intertextualität (2016, Germany)

Societal impact. I have been active in communicating my research results to professional communities and the general public in my writing as well as delivering talks. My PhD received exceptional media attention: I was invited to a 45-minute-long talk show *Julkisen puhe* on Yle Radio (Finnish public broadcasting company); my results were reported, e.g., in the most influential Finnish newspaper, *Helsingin Sanomat*; in addition, I authored several columns and articles regarding my thesis. In February 2018, I was selected to deliver a talk “How Do Media Work?” at ScienceSLAM for an live audience of some 400 people (Gloria Theatre, Helsinki; <https://youtu.be/6UA4Ef5gFLw>).

13. Position of trust in society

- 2021 **Member of the jury:** Aikakauslehtikilpailu Edit 2021 (sarja: Vuoden toimittaja aikakausmediassa, series: best magazine journalist). <http://www.editkilpailu.fi/editkilpailu>
- 2020 **Member of the jury:** Tiedettä suomeksi (Science in Finnish), an award of EUR 25.000. Helsingin Sanomat Foundation.
- 2017–2019 **Member of the Council for Mass Media** in Finland (Julkisen sanan neuvosto, www.jsn.fi). In autumn 2019, I was named to the working group that prepared a *Statement on marking news automation and targeted content*, which is the first self-regulatory statement, in Finland but also on European level, that defines the use of algorithmic aids as part of journalistic work.
- 2012 **Member of the jury:** Aikakauslehtikilpailu Edit 2012 (sarja: Vuoden toimittaja aikakausmediassa, series: best magazine journalist). <http://www.editkilpailu.fi/editkilpailu>

List of publications, Presentations, etc.

A Peer-reviewed scientific articles

- 2021 (in press) Dataa näkyvissä: Läpinäkyvyys algoritmien ja datan journalistisessa hyödyntämisessä [Transparency in the journalistic use of algorithms and data] (with Rydenfelt, Henrik and Lehtiniemi, Tuukka). *Media & viestintä*.
- (in press) Journalists' use of social media: A paradigmatic shift towards restoring audience trust through wide-ranging engagement. In *Participation, engagement and collaboration in newsmaking: a postfoundational perspective*, edited by Declercq, Jana, Jacobs, Geert, Macgilchrist, Felicitas and Vandendaele, Astrid. DAPSAC series. John Benjamins: Amsterdam/Philadelphia.
- 2020 Recycling a genre for news automation: The production of Valtteri the Election Bot (with Leppänen, Leo). In *Linguistic recycling: The process of quoting in increasingly mediatized settings* (special volume edited by Haapanen, Lauri and Perrin, Daniel). AILA Review 33. <https://doi.org/10.1075/aila.00030.haa>
- Linguistic recycling: The process of quoting in increasingly mediatized settings (special volume co-edited with Perrin, Daniel). *AILA Review*. (225 pages) <https://doi.org/10.1075/aila.33>
- Introduction (with Perrin Daniel, together with Chris M. Anson, Reili Argus, Sally Burgess, Jen Cope, Claas Digmayer, Susanne Hall, Eva-Maria Jakobs, Klaus Laalo, Leo Leppänen, Pedro Martín-Martín, Kayo Matsushita, Cary Moskovitz, Michael Pemberton, Daniel Pfurtscheller, and Elisabeth Reber). In *Linguistic recycling: The process of quoting in increasingly mediatized settings* (special volume edited by Haapanen, Lauri and Perrin, Daniel). AILA Review 33. DOI:10.1075/aila.00027.int
- Problematising the restoration of trust through transparency: focusing on quoting. *Journalism* (published online 17 Jun 2020) 17 p. <https://doi.org/10.1177/1464884920934236>
- Modelling Quoting in Newswriting: A Framework for Studies on the Production of News. *Journalism Practice* 14 (3): 374–394 (published online 20 May 2019) <https://doi.org/10.1080/17512786.2019.1618199>
- 2019 Translingual Quoting in Journalism: Behind the Scenes of Swiss Television Newsrooms (with Perrin, Daniel). In *Multilingualism and journalism in the era of convergence* (provisional title), edited by Davier, Lucile and Conway, Kyle. John Benjamins Translation Library, 15–42.
- 2018 Diskurssintutkimuksen menetelmistä / On the methods in discourse studies (special volume, co-edited with Lehti, Lotta, and Kääntä, Liisa). *AFinLA-e: Soveltavan kielitieteen tutkimuksia* 11. The Finnish Association for Applied Linguistics, AFinLA. 176 pages.
- Overcoming methodological challenges in text production research: a holistic approach through data triangulation. In *Diskurssintutkimuksen menetelmistä / On the*

methods in discourse studies, edited by Haapanen, Lauri, Lehti, Lotta, and Kääntä, Liisa. *AFinLA-e: Soveltavan kielitieteen tutkimuksia* 11, 45–70. <https://doi.org/10.30660/afinla.69700>

Diskurssintutkimus – monitieteinen ja monimenetelmäinen ala (introduction to the special volume, co-authored with Lehti, Lotta, and Kääntä, Liisa). In *Diskurssintutkimuksen menetelmistä / On the methods in discourse studies*, edited by Haapanen, Lauri, Lehti, Lotta, and Kääntä, Liisa. *AFinLA-e: Soveltavan kielitieteen tutkimuksia* 11, 4–19. <https://doi.org/10.30660/afinla.75057>

*Rethinking quoting in written journalism: an intertextual chain from an interview into quotations. In *Investigating journalism practices: combining media discourse analysis and newsroom ethnography*, edited by Burger, Marcel, 95–118. Lausanne: Cahier de l'Institut de Linguistique et des Sciences du Langage l'ILSL 54.

- 2017 Media and Quoting. In *The Routledge Handbook of Language and Media*, edited by Daniel Perrin & Colleen Cotter, 424–441. London and New York: Routledge (with Perrin, Daniel).

Quoting Practices in Written Journalism (article-based doctoral dissertation) consisting of an overview chapter (66 pages) and four research articles (marked with asterisk*).

*Directly from interview to quotations? Quoting practices in written journalism. In *Combining clauses and actions in social interaction*, edited by Laury, Ritva, Etelämäki, Marja & Couper-Kuhlen, Elizabeth. *Studia Fennica Linguistica Series*, 221–239. Helsinki: Suomalaisen Kirjallisuuden Seura.

- 2016 Siteeraus lehtijutuissa (Quoting in written media). In *Puheesta tekstiksi. Puheen kirjallisen esittämisen alueita, keinoja ja rajoja* (From spoken word to written text. Domains, means and restrictions of the representation of spoken language in written form), edited by Tiittula, Liisa & Nuolijärvi, Pirkko. *SKS:n toimituksia* 1424, 192–224. Helsinki: Suomalaisuuden Kirjallisuuden Seura.

*Monologisation as a practice of quoting. Obscuring the involvement of the journalist in written journalism. *Journalism Practice* (2016 online; 2017 printed, 11 (7): 820–839). <https://doi.org/10.1080/17512786.2016.1208057>

*Haastattelupuheen rekontekstualisointi sitaateiksi lehtijuttuun (Recontextualizing interview discourse into quotations for written media). *Virittäjä* 120 (2): 218–254.

- 2011 Sitaattien tehtävät ja tekeminen kaunokirjallis-journalistisissa lehtijutuissa (The functions and editing of quotations in literary-journalistic magazine articles). *Media & viestintä* 34 (3): 64–89.

B Non-refereed scientific articles

- 2020 Näkökulmia tarinalliseen journalismiin (Perspectives on narrative journalism). *Media & Viestintä* 43 (4). <https://journal.fi/mediaviestinta/article/view/100628>. (Book review: Lassila-Merisalo, Maria. 2020. *Tarinallinen journalismi*. Tampere: Vastapaino, 176 p.)

- 2019 JSN määritteli algoritmit osaksi journalistista työtä (The Council for Mass Media defines algorithms as part of journalistic work) (co-authored with Grundström, Elina, and Ilkka, Sakari). *Media & Viestintä* 42 (4): 253–259.
- Reporting and Interviewing (with Nylund, Mats). In *The International Encyclopedia of Journalism Studies*, edited by Vos, Tim P., Hanusch, Folker, Geertsema-Sligh, Margaretha, Sehl, Annika, & Dimitrakopoulou, Dimitra. Wiley.
Doi:10.1002/9781118841570.iejs0242.
- 2017 Quoting Practices in Written Journalism (lectio praecursoria, delivered in the public defence of the doctoral thesis 11.3.2017). *Virittäjä* 121 (4) (online), 7 p.

D Publications intended for professional communities

- 2020 *Media councils and self-regulation in the emerging era of news automation*. Published by the Council for Mass Media in Finland, funded by the European Commission. 20 p. <https://www.presscouncils.eu/research>
- Self-regulation must keep up with technological innovations* (with Sakari Ilkka). Published by the Council for Mass Media in Finland, funded by the European Commission. 6 p.
- Reporting interview talk in journalistic quotations. *Tiro – The Journal of Professional Reporting and Transcription*, 1 (1). <https://tiro.intersteno.org/2020/05/reporting-spoken-interviews-in-journalistic-quotes/>
- 2019 *The Ethics of Algorithms and Journalism*, a video recorded interview presented at Stronger Together – Eastern Partnership Media Conference, 11/12 Helsinki (as an interviewee, made by journalists Mari Lamminaho and Marita Waenenberg).
- Sosiaalista mediaa kohdellaan toimituksissa kuin verkkoa aikoinaan. *Suomen Lehdistö* 12/3/2019 (as an interviewee, written by Katri Simola).
- News Automation – a WAN-IFRA guide to the field*. Reports / The World Association of Newspapers and News Publishers WAN-IFRA (with Bäck, Asta, Leppänen, Leo, Lindén, Carl-Gustav, Melin, Magnus, Munezero, Myriam, Sirén-Heikel, Stefanie, Södergård, Caj, Toivonen, Hannu, Tuulonen, Hanna). 56 p.
- 2017 Sitaattien muokkaus on arkea toimitustyössä. *Julkaisija*, 6/3/2017 (online) julkaisija.fi.
- Suorien sitaattien muokkaus on arkea toimitustyössä. Blogpost on the website of *Viestintäalan tutkimussäätiö* (Media Industry Research Foundation of Finland), 23/1/2017, medialiitto.fi.
- 2015 Näin toimittajat tekevät sitaatteja. *Kielikello*, nro 3/2015, 3 p.
- Toimittajan armoilla. *Journalisti* 11/6/2015, 6 p. (as an interviewee, written by Heidi Pelander).
- Vähättelikö poliisi Tapanilan raikausta? *Journalisti* 19/3/2015, 1 p.
- Illuusio suorista sitaateista. *Suomen Lehdistö* 18/3/2015 (republished online 2/3/2017, 2 p. (as an interviewee, written by Noora Autio).

2014 Sitaatti ei ole pelkkä retorinen kikka. *Journalisti* 27/2/2014, 1 p.

E Publications intended for the general public

-
- 2019 Piilossa tekstin takana. *Kilpailevat totuudet* -antologia. Ylioppilaslehden Kustannus Oy, 8–35.
- 2018 Will robots write the news a hundred years from now? Blogpost / Immersive Automation project, 16/1/2018 (online). <http://immersiveautomation.com/2018/01/will-robots-write-news-hundred-years-now/>
- 2017 Kirjoittaako robotti uutiset sadan vuoden päästä? *Kotimaisten kielten keskus / Institute for the languages of Finland*, 14/12/2017 (online). kutus.fi/nyt/esitelmät_ja_artikkelit/artikkelit/sanoit_saavutettavissa_2117_artikkelit/kirjoittaako_robotti_uutiset_sadan_vuoden_paasta
- Sitaatti on paranneltua todellisuutta (Column: Tutkijan pöydältä). *Chydenius* (2) 1 p. op.fi/media/liitteet?cid=151898563&srcpl=3
- Sitaatti ei ole pyhä ja koskematon. *Helsingin Sanomat* 12/3/2017 (online *hs.fi* 11/3/2017) 1 p. ("HS-Analyysi" based on my Ph.D, written by Ville Eloranta.)
- Julkinen sana* (Yle Radio 1): Lainaa vain. Interviewee at a talk show dealing with media, publicity and information society. Yle (Finnish broadcasting company). 8/3/2017, 45 min.
- Väitös: Sitaattien muokkaus on arkea toimitustyössä. *Karjalainen*, 4/3/2017 (online).
- Kitaran kielistä suomen kieleen (Column: 10 kysymystä kielestä). *Kotimaisten kielten keskus / Institute for the languages of Finland* 8/3/2017 (online) kutus.fi/nyt/10_kysymysta_kielesta/10_kysymysta_kielesta_2017/kitaran_kielista_suomen_kieleen.23500.news
- 2014 Kielijuttu: Ovatko sitaatit suoria lainauksia? *Hämeen Sanomat, Kainuun Sanomat, Keskipohjanmaa, Keski-suomalainen, Satakunnan Kansa* (A pool of Finnish regional newspapers) 23/3/2014, 1 p.

G Theses

-
- 2017 Doctoral dissertation (article-based). Thesis title: *Quoting practices in written journalism*. University of Helsinki, Faculty of Arts, Department of Finnish, Finno-Ugrian and Scandinavian Studies. 210 pages.
- 2010 Master's thesis. Thesis title: "Ei vittu, mennään röökille" – Tutkimus sitaattien tehtävistä ja tekemisestä kaunokirjallisuus-journalistisissa lehtijutuissa. (The functions and editing of quotations in literary-journalistic magazine articles). University of Helsinki, Faculty of Arts, Department of Finnish, Finno-Ugrian and Scandinavian Studies. 132 p. + appendix 7 p.

- 2008 Bachelor's thesis. Thesis title: "Ei vittu, mennään röökille." Tutkielma erään lehtijutun sitaattien tehtävistä. University of Helsinki, Faculty of Arts, Department of Finnish, Finno-Ugrian and Scandinavian Studies. 32 p. + appendix 9 p.

I Audiovisual material

-
- 2021 Revisiting the mediated social communication (MSC) approach in the age of social media: Focusing on "socio-quoting" (with Pfurtscheller, Daniel). A 11-minute video-paper presented in the DACH 21 conference.
<https://tube.switch.ch/videos/vEqfNkFbDN>
- 2020 Robots have taken over journalism. A 2-minute video teaser for the report *Media councils and self-regulation in the emerging era of news automation* (See Section D above). <https://youtu.be/ucsOaLbeMp4> (with Finnish subtitles) and <https://youtu.be/UYpZO46uZ-k> (with English subtitles)
- 2019 Video Abstract – Modelling Quoting in Newswriting: A Framework for Studies on the Production of News (3 min). Taylor & Francis Online / *Journalism Practice*.
<https://vimeo.com/337466392>
- 2018 Interview as a one-size-fits-all method. 7-minute online presentation on Youtube, pre-conference prior to NewsTalk&Text Workshop (Ghent, Belgium).
https://youtu.be/H_Cpwqk8XW8
- How Do Media Work? 10-minute talk, recorded live at ScienceSLAM Helsinki on 17th of February. <https://youtu.be/6UA4Ef5gFLw>
- How Do Media Work?* 3-minute online presentation on Youtube.
<https://youtu.be/u2m08mKINmM>
- 2017 *What is "translingual quoting", and what we know about it?* 11-minute online pechakucha presentation on Youtube, pre-conference launched by the AILA Research Network on Media Linguistics. (Series of online interventions prior to the AILA 2017 World Congress in Rio de Janeiro, Brazil.) https://youtu.be/-8_yq9V2cgl
- 2014 *Quoting and the monologization of so-called direct speech*. 10-minute online pechakucha presentation on Youtube, pre-conference launched by the AILA Research Network on Media Linguistics. (Series of online interventions prior to the AILA 2014 World Congress in Brisbane, Australia.) https://youtu.be/4D_pV4fnXoU

Reviewed Conference Presentations

-
- 2021 Revisiting the mediated social communication (MSC) approach in the age of social media: Focusing on "socio-quoting" (with Pfurtscheller, Daniel). Paper presented at DACH 21, April 7–9, Zürich, Switzerland (online).
- 2019 Mitä ja miksi: etic- ja emic-näkökulmien yhdistäminen aineistonkeruussa (with Manninen, Ville). Paper presented at Annual Symposium of the Finnish Association for Applied Linguistics, November 15–16, Oulu, University of Oulu.

- Rethinking quoting in written journalism. Paper presented at LiM8 (Language in the Media), July 23–26, Rio de Janeiro, Brazil.
- Social media as added value in journalistic writing. Paper presented at IPra 2019 (The 16th International Pragmatics Conference), June 9–14, Hong Kong.
- What & why: Combining etic and emic perspectives in studying journalistic practices (with Manninen, Ville). Paper presented at Ethnography with a Twist, February 12–14, Jyväskylä, University of Jyväskylä.
- 2018 Translingual quoting as a rich point in journalistic writing. Paper presented at 5th Nordic Interdisciplinary Conference on Discourse and Interaction NORDISCO, November 21–23, Aarhus University, Aarhus, Denmark.
- Translingual quoting – non-professional translation in newsrooms. Paper presented at 4th International Conference on Non- Professional Interpreting and Translation, May 22–24, Stellenbosch Institute for Advanced Study (STIAS), Cape Town, South Africa.
- So much data, so few stories: journalistic usability of open data (with Carl-Gustav Lindén, Stefanie Sirén-Heikel, Tom Moring). Paper presented at Algorithms, Automation, and News Conference, May 22–23, Munich, Germany.
- Kieltenvälinen siteeraus journalistisissa jutuissa. Paper presented at XLV Finnish Conference of Linguistics (Kielitieteen päivät), May 7–9, Helsinki, University of Helsinki.
- 2017 From analyzing quotes and quoting practices to fostering media literacy (with Daniel Perrin). Paper presented at Annual Symposium of the Finnish Association for Applied Linguistics AFinLA, November 10–11, Turku, University of Turku.
- Paper 1. Translingual Quoting in Journalism. Paper 2. Follow the quote. Quoting is a key to writing, reading and studying journalism (with Daniel Perrin). Papers presented at 18th World Congress of Applied Linguistics, July 23–28, Rio de Janeiro, Brazil.
- 2016 Socio-Quoting as an Added Value in Journalistic Writing (poster). Paper presented at Minikonferenssi/Miniconference, November 4, University of Helsinki and Aalto University.
- Socio-Quoting as an Added Value in Journalistic Writing (poster). Paper presented at Annual Symposium of the Finnish Association for Applied Linguistics AFinLA, November 11–12, Tampere, University of Tampere.
- Työprosessit ja niiden läpinäkyvyys. Tarkastelussa siteeraus. Paper presented at Finnish Conference for Media and Communication Research (Median- ja viestinnän tutkimuksen päivät), April 8–9, Helsinki, Arcada UAS.
- Why are direct quotes not direct? Meta-practices as a key in understanding "directness" in journalistic quoting. Paper presented at a Doctoral training course on Reflexive language, reflexive actions – Metapragmatics in institutional talk, May 18–20, Leysin, Conference of the Universities of Western Switzerland, Switzerland.
- Paper 1. Rethinking Quoting in Written Journalism: An Intertextual Chain from an Interview into Quotations. Paper 2. Towards Socio-Quoting: Reconsidering the Key

- Role of Quoting in Public Discourse (with Daniel Perrin). Papers presented at Text | Text | Text – Zitat, Referenz, Plagiat und andere Formen der Intertextualität, June 10–11, Konstanz, University of Konstanz, Germany.
- 2015 Rethinking Quoting in Written Journalism: An Intertextual Chain from an Interview into Quotations. Paper presented at Minikonferenssi/Miniconference, November 26, Espoo, University of Helsinki & Aalto University.
- Siteerauskäytännöt toimittajan työssä. Paper presented at Annual Symposium of the Finnish Association for Applied Linguistics AFinLA, November 13–14, Helsinki, University of Helsinki.
- Rethinking quoting in written journalism. Paper presented at 7th Junior Researchers Meeting in Applied Linguistics, September 10–12, Winterthur, Zurich University of Applied Sciences, Switzerland.
- “Translingual quoting” in written journalism. Paper presented at the 14th International Pragmatics Conference, Panel: Adapting the news in today’s multilingual mediascape, July 26–31, Antwerp, University of Antwerp, Belgium.
- Monologisaatio lehtijuttujen sitaattien työkäytännönä. Paper presented at XLII Finnish Conference of Linguistics (Kielitieteen päivät), May 21–23, Vaasa, University of Vaasa.
- Lehtijuttujen sitaattien tekemisen käytännöt. Paper presented at I Finnish Conference of Writing Research (Kirjoittamisen tutkimuksen päivät), February 5–6, Helsinki, University of Helsinki.
- 2014 Ovatko sitaatit suoria lainauksia? Lehtisitaattien suoruus tekstianalyysin ja työkäytäntöjen näkökulmasta. Paper presented at Minikonferenssi/Miniconference, November 27, University of Helsinki and Aalto University.
- Lehtisitaattien ”suoruus” ja työkäytännöt: aineistona haastattelut, julkaistut jutut ja toimittajien stimulated recall -haastattelut. Paper presented at XLI Kielitieteen päivät, May 8–10, Turku, University of Turku.
- Lehtijuttujen sitaattien ”suoruus” ja työkäytännöt. Paper presented at Mediatutkimuksen päivät, April 4–5, Vaasa, University of Vaasa.
- 2013 Mediakonsepti lehtijuttujen sitaattien analyysityökaluna. Paper presented at Annual Symposium of the Finnish Association for Applied Linguistics AFinLA, November 14–16, Turku, University of Turku.
- Editing of oral interviews into direct quotations in journalistic articles. Paper presented at The Eighth International Conference for Literary Journalism Studies (IALJS-8), May 16–18, Tampere, University of Tampere.
- Puheen muokkaaminen kirjallisiksi sitaateiksi lehtijuttuihin? Paper presented at XL Kielitieteen päivät, May 2–4, Tampere, University of Tampere.

Invited Conference Speaker

- 2021 Algorithms and journalism, talk deliver at an online webinar hosted by the Council for Mass Media in Finland, 15 January 2021.

- Media councils in the emerging era of news automation, talk deliver at an online webinar, Media councils in the digital age: how to regain trust and ethics in journalism (hosted by the European Federation of Journalists, EFJ), 11 January 2021.
<https://europeanjournalists.org/blog/2021/01/12/takeaways-from-online-webinar-media-councils-in-the-digital-age-how-to-regain-trust-and-ethics-in-journalism/>
- 2019 Presentation of the guidelines for the use of news automation and personalization: The Finnish example (with Grundström, Elina, and Ilkka, Sakari), talk delivered at the annual meeting of AIPCE (Alliance of Independent Press Councils of Europe), October 3–4, Tbilisi, Georgia.
- What and why: Combining etic and emic perspectives / Mitä ja miksi: etic- ja emic-näkökulmien yhdistämisestä (With Manninen, Ville), talks delivered at the Methods Festival / Metodifestivaali, August 27–29, Tampere University.
- 2018 How do media work? Talk delivered at the ScienceSLAM Helsinki, February 17, Gloria, Helsinki.
- 2016 Siteeraus lehtijutuissa. Talk delivered at the publication event of the book *Puheesta tekstiksi*, November 18, Tiedekulma Aleks, Helsinki.
- "Suora sitaatti" – niinkö tosiaan? Talk delivered at VI Magazine Symposium, November 1, Helsinki, Aalto University.
- 2015 Suoran sitaatin todistusvoima. Talk delivered at the 'Kertooko media totuuden?' (Do media tell a truth?) Conference, March 23, University of Jyväskylä.
- 2014 Toimittaja sitaatteja muokkaamassa. Talk delivered at IV Magazine Symposium, December 3, Aalto University, Helsinki.
- Rethinking Quoting in Written Journalism. Talk delivered at the 'Investigating Journalism Practice – from Media Ethnography to Media Linguistics in the Newsroom' Conference, November 13–14, University of Lausanne, Lausanne, Switzerland.
- Suora lainaus eli sitaatti lehtijutuissa. Talk delivered at Journalismin päivät (Journalism Day), September 19, Union of Journalists in Finland UJF, Helsinki.
- 2010 Sitaattien tehtävät kaunokirjallis-journalistisissa lehtijutuissa. Talk delivered at Magazine Symposium, December 1, Aalto University, Helsinki.

Uncategorisable yet relevant

- 2018 The review "Toimittaja työssään: haastattelusta lehtisitaatiksi" of my PhD, written by Prof. Pirkko Nuolijärvi and published in *Virittäjä* 3, 425–430.
- 2019 Kestävän kehityksen kieli: Haastattelu Daniel Perrinin kanssa, written by Lauri Haapanen and published in *Media & Viestintä* 42(1): 95–100.